



CUU TU NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM

ASSOCIATION OF FORMER VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS

Tel & Fax :

Kính gửi :

**Bà Hội Trưởng,
Hội Gia Đình Tù Nhân Chính Trị Việt Nam**

Kính thưa bà Hội Trưởng,

Khu Hội Cựu Tù Nhân Chính Trị Việt Nam tại Hawaii vừa ghi nhận trường hợp của chiến hữu Đại Úy Huỳnh văn Tấn, số quân: 60/153.657, Sĩ Quan Quản Trị Nhân Viên thuộc Tiểu Khu Biên Hòa, KBC.4850. Tập trung cải tạo ngày 15-5-1975 và được trả tự do ngày 16-1-1979 (Cải tạo gần 4 năm).

Đương sự được phép xuất cảnh theo diện HO.46 (Hồ sơ số IV : 369836) , nhưng khi gặp phải đoàn phỏng vấn thì bị loại (không có giấy từ chối , theo đương sự nói lại là lý do bị mù).

Hiện tại chiến hữu Huỳnh văn Tấn đang sống nhờ vào đứa con trong cảnh mù lòa, nghèo khổ cùng cực tại nhà số 41/1, ấp Nhật Hòa, Hiệp Hoà, Đức Tu, Biên Hòa (Đồng Nai).

Chúng tôi xin chuyển một số giấy tờ của đương sự đến Bà Hội Trưởng, kính mong bà vui lòng giúp đỡ và can thiệp cho trường hợp bị loại một cách oan uổng và đáng thương này .

Mọi tin tức liên quan cần thiết, xin bà Hội Trưởng thông báo cho Khu Hội CTNCT/VN Hawaii theo địa chỉ và số điện thoại trên.

Trân trọng cảm ơn và kính chào bà Hội Trưởng .

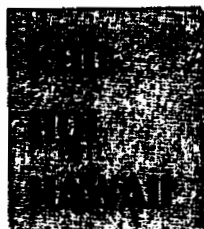
Honolulu, ngày 15 tháng 3 năm 1999

Ủy Ban chấp Hành

Chủ Tịch



Ngô xuân Tâm



CỘNG ĐỒNG TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM

ASSOCIATION OF FORMER VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS

2825 Kihel place # 1, Honolulu - HI . 96816

Tel & Fax : (808)735.0025

Kính gửi :

Bà Hội Trưởng,

Hội Gia Đình Tù Nhân chính Trị Việt Nam

Kính thưa bà Hội Trưởng,

Khu Hội Cựu Tù Nhân Chính Trị Việt Nam tại Hawaii vừa ghi nhận trường hợp của chiến hữu Đại Úy Huỳnh văn Tấn, số quân: 60/153.657, Sĩ Quan Quản Trị Nhân Viên thuộc Tiểu Khu Biên Hòa, KBC.4850. Tập trung cải tạo ngày 15-5-1975 và được trả tự do ngày 16-1-1979 (Cải tạo gần 4 năm).

Đương sự được phép xuất cảnh theo diện HO.46 (Hồ sơ số IV : 369836) , nhưng khi gặp phải đoàn phỏng vấn thì bị loại (không có giấy từ chối , theo đương sự nói lại là lý do bị mù).

Hiện tại chiến hữu Huỳnh văn Tấn đang sống nhờ vào đứa con trong cảnh mù lòa, nghèo khổ cùng cực tại nhà số 41/1, ấp Nhật Hòa, Hiệp Hoà, Đức Tu, Biên Hòa (Đồng Nai).

Chúng tôi xin chuyển một số giấy tờ của đương sự đến Bà Hội Trưởng, kính mong bà vui lòng giúp đỡ và can thiệp cho trường hợp bị loại một cách oan uổng và đáng thương này .

Mọi tin tức liên quan cần thiết, xin bà Hội Trưởng thông báo cho Khu Hội CTNCTVN Hawaii theo địa chỉ và số điện thoại trên.

Trân trọng cảm ơn và kính chào bà Hội Trưởng .

Honolulu, ngày 15 tháng 3 năm 1999

TM. Ban chấp Hành

Chủ Tịch



Ngô xuân Tâm

chữ h/s

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

GIẤY CHỨNG MINH NHÂN DÂN

Số **271290006**

Họ tên **HUYNH VAN TAN**

Sinh ngày **1940**

Nguyên quán **Đồng nai**

Nơi thường trú **41/1, Nhứt hòa
Hiệp hòa, Biên hòa, D. na**

Dân tộc: **Kinh** Tôn giáo: **Không**

DẤU VẾT RIÊNG HOẶC DỊ HÌNH

Sẹo cong D. 2cm ngay
dưới mép phải

Nét 23 tháng 02 năm 1994

CHỖ CHỮA DẤU VẾT RIÊNG HOẶC TRƯỞNG TY CÔNG AN

[Signature]

H) ON XIN XÁC NHẬN TAI NẠN LAO ĐỘNG MÙ MẮT



KÍNH GỬI : BAN CÔNG AN XÃ HIỆP HÒA
THÀNH PHỐ HIÊN HÒA - TỈNH ĐỒNG NAI.

Tôi đứng tên dưới đây là : HUỲNH VĂN TẤN
Sinh năm : 1940
Thường trú tại số nhà 41/1 Xã Hiệp Hòa TP. Biên Hòa

/(lịch trình Quý ban Công an một việc như sau :

Trước năm 1975 tôi là Đại Ủy sĩ quan quản trị học tập cải tạo từ ngày 15/05/1975 đến ngày 16/01/1979. Trong khi lao động tại Trại La Ngà tôi đã không may bị mù mắt. Khi được ra trại tôi đã được cấp giấy tai nạn lao động. Đến năm 1981, khi đến Công an lập thủ tục trả quyền công dân tôi đã nộp giấy chứng nhận tai nạn kể trên cho Quý cơ quan.

Nay tôi đã được Chính quyền Việt Nam cho xuất cảnh - diện HO-46 (Hồ sơ số IV : 269836). Kính trình với Quý Ban Công an và xin xác nhận lời khai trên của tôi là đúng sự thật.

Tôi xin trân trọng tri ân.

Kính đơn,

Huỳnh Văn Tấn

Ông Huỳnh Văn Tấn. hiện ngụ

Tại địa phương. Theo nội dung Trình

bầy Trưng Dân Túng 10 phần. Ông bị

Tai nạn lao động (mù mắt) Trong

thời gian lao động cải tạo tại

trại La Ngà.

Tấn

HUỲNH VĂN TẤN

PHÒNG CÔNG CHỨNG NHÀ NƯỚC
TỈNH ĐỒNG NAI

CHỨNG NHÂN SAO Y BẢN CHÍNH

Số 146 Ngày 17/4/1995

CÔNG CHỨNG VIÊN

HIỆP HÒA Ngày 6/4/1995

TRƯỞNG CÔNG AN



Le Cho Tâm

BỘ NỘI VỤ

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

Mẫu số 001-QLTG, ban hành theo công văn số 256 ngày 27 tháng 11 năm 1972.

Trại cải tạo Chí Hòa

Số 11 CRT

GIẤY RA TRẠI

Theo thông tư 16/966-BCA/TT ngày 31-5-1961 của Bộ Nội vụ;

Thi hành án văn, quyết định tha số 212 ngày 08 tháng 12 năm 1972

của BỘ NỘI VỤ

Nay cấp giấy tha cho anh, chị có tên sau đây:

Họ, tên khai sinh HUYNH VĂN TÂN

Họ, tên thường gọi

Họ, tên bí danh

Sinh ngày tháng năm 1940

Nơi sinh Biên hòa.

Nơi đăng ký nhân khẩu thường trú trước khi bị bắt

41/1 ấp Nhật hòa, Hiệp hòa, Đức tu, Biên hòa, Đồng nai.

Cán tội Đại úy-Sĩ quan quân trị nhện viên Ngụy-Học tập cải tạo.

Bị bắt ngày 15-5-1975

Án phạt

Theo quyết định, án văn số ngày tháng năm của

Đã bị tăng án lần, cộng thành năm

Đã được giảm án lần, cộng thành tháng

Nay về cư trú tại 41/1 ấp Nhật hòa xã Hiệp hòa, Đức tu, Biên hòa.

Nhận xét quá trình cải tạo

Trong quá trình học tập cải tạo đã có biểu hiện tiến bộ trong nhận thức tư tưởng, lao động và chấp hành nội quy.

Thời hạn quản chế tại địa phương 12 tháng kể từ ngày ra trại.

Lấn tay ngón trở phải

Của Huỳnh văn Tân

Danh bạ số 9038

Lập tại D5-E9



Họ tên, chữ ký
người được cấp giấy

QUỐC CÔNG CHỨNG NHÀ NƯỚC

TỈNH ĐỒNG HOÀI

CHƯƠNG NHÂN SÁO Y BẮC CHÍNH

35/025/1421/13/9

CÔNG CHỨNG VIỆN



Lê Chi Tâm

Ngày 16 tháng 1 năm 1979



Trưởng tá: ĐÀO-LONG.



HUYỀN VĂN TÂN

ngày năm sinh : 6/8/1940

nghề nghiệp trước khi nhập ngũ :
- cán sự bưu điện.

1965 nhập ngũ khóa 20 Bis.

Trưởng bộ binh THỦ ĐỨC

Số quân 60/153658

1966 mãn khóa B¹ Trung
Tiểu khu Bình Hòa.
KBC 4850.

Cán bộ vi tá phục vụ tại Tiểu khu Bình Hòa :

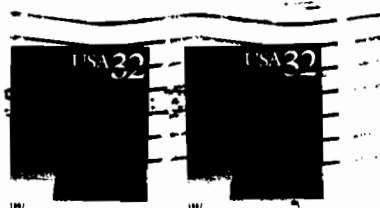
Chi khu Nhơn Trạch -

Chi khu Long Thành -

Tiền Toán 346 Địa Phương.

Hội Cựu tù Nhân Chính Trị VN

* HONOLULU P&D CTR * 3 * 03/19



Thân yêu của bố mẹ
hôm nay 28.03.99.

To:
Hội Gia Đình TNCT/VN
7813 Marthas Lane
Falls Church,
VA. 22043

MAR 20 1999

22043X3418 03

